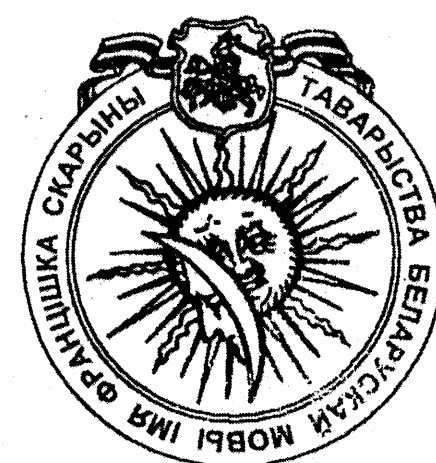


Не пакідайце ж мовы нашай беларускай, каб не ўмерлі!

ФРАНЦІШАК БАГУШЭВІЧ



# Наша СЛОВА



Газета выходзіць з сакавіка 1990 года

№ 44 (583)

13 ЛІСТАПАДА 2002 г.

## Лошыцкія дзяды



Дубы ля Лошыцы ўчарнелі,  
Давёў

бяздушнасці прагрэс.  
Валтузіць вецер; як арэлі;  
Згарбачаны ў жалобе бэз.  
Душу карчэе прагны розум,  
Рагоча ўладар – шатан.  
Здзічэлаць.

Палыновы одум.  
Палое вырадак – грузан.

Гэты верш напісаў І.  
Лосік. А вось хай бы ён  
завітаў у Лошыцу да Кры-  
жа 3.11.2002 г. Ён бы не

ўбачыў палыну, здзічэласці,  
броду. Ля Крыжа чысціня,  
газоны ўскапаныя, на Кры-  
жы вісіць новы прыгожы  
ручнік. Так да Дзядоў пад-  
рыхтаваліся сябры партыі  
БНФ Ленінскага раёна.  
27.10.2002 г. тут была тала-  
ка. Людзі выдзіралі траву,  
зграбалі лісце, перакопвалі  
газоны. А пасля ўсе разам і  
сфатаграфаваліся. У ня-  
дзелю тут быў айцец Георгі  
з Петрапаўлаўскай царквы.  
Ён правёў набажэнства.

Прамоўцы паведамлілі, што  
тут ляжаць нявінныя ахвя-  
ры, іх забівалі ноччу і скід-  
валі ў яр. Людзі ўсклалі  
вянкі, кветкі да Крыжа,  
запалілі свечкі.

Калі ішлі дахаты,  
азірнуліся...

Свечкі гарэлі, як  
быццам душы загінуўшых  
дзякавалі нам за памяць пра  
іх, за духоўную сустрэчу з  
імі, за сувязь з мінуўшчы-  
най.

Тамара Грузнова.

## Сын Коласа ў Гомелі



Якуб Колас

У Гомелі ў спецыя-  
лізаваанай славянскай  
бібліятэцы адбыўся вечар  
сустрэчы пісьменнікаў і  
студэнтаў-філолагаў Го-  
мельскага дзяржаўнага  
універсітэта імя Ф. Ска-  
рыны, прысвечаны твор-  
чай спадчыне Якуба Ко-  
ласа, 120-годдзе з дня  
народзінаў якога шыро-  
ка святкуецца ў сёлетнім  
годзе. На сустрэчу са  
студэнтамі прыехаў і сын  
народнага паэта Бела-  
русі -- Міхал Канстан-  
цінавіч Міцкевіч, прата-  
тып галоўнага героя ў  
"Міхасёвых прыгодах".

На здымку: Міхал  
Канстанцінавіч Міцке-  
віч у час сустрэчы з чы-  
тачамі ў славянскай бі-  
бліятэцы г. Гомеля.

Фота Сяргея Ха-  
ладзіліна, БелТА.

## Сустрэча з бацькам

21 верасня  
2002 года горад Ста-  
рыя Дарогі наведлі  
родныя Мікалая Мі-  
калаевіча Улашчыка  
(1906-1986) з нагоды  
адкрыцця на сядзібе  
Анатолья Белага по-  
мніка вядомаму бел-  
аруску вучонаму,  
гісторыку, архео-  
графу, археолагу,  
этнографу, літара-  
тару М. М. Улашчы-  
ку, пастаўленага  
тут 1 верасня 2002  
года ў дзень свята  
беларускай пісьме-  
насці, які праходзіў у  
гарадскім пасёлку  
Мір Карэліцкага ра-  
ёна.



Сын М. М. Улашчыка Аляксандр каля помніка свайму бацьку.  
21.09.2002 г. Старыя Дарогі.

Помнік М. М. Улаш-  
чыку стаў шостым у шэрагу  
помнікаў, якія па пацягу  
апошніх гадоў былі тут  
адкрыты: Максіму Багдано-  
вічу, Адаму Багдановічу,  
Анатолію Бярозку, Ларысе  
Геніюш, у памяць Грун-  
вальдскай бітвы 1410 года.

Пабачыць свайго  
слыннага родзіча, па-мас-  
гацку прыгожа і лаканічна  
ўвасобленага "ў камені і  
бронзе" прыехалі: сын М.М.  
Улашчыка – Аляксандр  
Улашчык, навуковец, па-  
адукацый фізік, Вячаслаў  
Мікалаевіч Станішэўскі,  
плямнік, аўтар дзвюх кніг,  
прысвечаных радаводам  
сям'і Станішэўскіх і Улаш-  
чыкаў, Людміла Іванаўна  
Іваноўская, дачка сястры  
Улашчыка – Ніны Мікала-  
еўны (1901-1973) і вядомага  
беларускага мовазнаўца  
Івана Кандратавіча Бяльке-

на Аркадзевы, настаўніца  
сярэдняй школы № 80 го-  
рада Менска.

На імпрэзе прысутні-  
чалі вучні старадарожскіх  
школ, настаўнікі, супрацоў-  
нікі рэдакцыі раённай газе-  
ты "Навука і тэхніка" АН  
БССР, беларускі гісторык і  
журналіст Анатоль Валаха-  
новіч падзяліўся ўспамінамі  
пра сустрэчы з Мікалаем  
Мікалаевічам, калі той пры-  
язджаў у сярэдзіне 80-х га-  
доў 20 стагоддзя ў Менск, на  
сваю "малую радзіму" і за-  
вітаў у акадэмічнае выда-  
вецтва дамовіцца з яго кі-  
раўніцтвам аб выданні яго  
кнігі "Была такая вёска".

Анатоль Бель рас-  
павёў родным М. М. Улаш-  
чыка пра гісторыю стварэн-  
ня помніка і пра яго творцу  
– таленавітага беларускага  
скульптара Алеся Шатэр-  
ніка, пра тое, што яшчэ ў  
1996 годзе была прынята  
пастанова аб стварэнні по-  
мніка М. М. Улашчыку на  
навуковай канферэнцыі  
"М.М. Улашчыкі і праблемы  
беларускай гістарыяграфіі,  
крыніцзнаўства і архео-  
графіі". (Да 90-х угодкаў  
вучонага), якая праходзіла  
ў Менску 14-15 лютага,

створаны асобны стэнд,  
прысвечаны Улашчыку.

Былы загадчык рэ-  
дакцыі літаратуры па гіс-  
торыі і права-выдавецтва  
"Навука і тэхніка" АН  
БССР, беларускі гісторык і  
журналіст Анатоль Валаха-  
новіч падзяліўся ўспамінамі  
пра сустрэчы з Мікалаем  
Мікалаевічам, калі той пры-  
язджаў у сярэдзіне 80-х га-  
доў 20 стагоддзя ў Менск, на  
сваю "малую радзіму" і за-  
вітаў у акадэмічнае выда-  
вецтва дамовіцца з яго кі-  
раўніцтвам аб выданні яго  
кнігі "Была такая вёска".

Аляксандр Улаш-  
чык, сын М.М. Улашчыка,  
шчыра падзякаваў Анато-  
лю Беламу за тое, што ён  
паставіў помнік яго бацьку,  
тут, у Старых Дарогах.  
выказаў задавальненне,  
што на Беларусі не забы-  
ваюць пра Мікалая Міка-  
лаевіча Улашчыка – земляка  
і вучонага. У  
цяперашні час  
А. Улашчык  
жыве і працуе ў  
Маскве.

Высту-  
пілі іншыя  
сваякі М. Ула-  
шчыка, тыя  
хто ведаў вуч-  
чонага, выву-  
чаў яго працы і  
жыццё.

Пасля  
імпрэзы ў Ста-  
рых Дарогах  
родныя наве-  
далі ў Менску  
Чыжоўскі мо-  
гілкі; дзе паха-  
ваны М. М.  
Улашчык, яго жонка На-  
талля Шамарына, сястра  
Ніна Мікалаеўна і іншыя  
родныя.

Паводле  
Анатоль Валахановіча.



Родныя М. Улашчыка са старадарожскімі настаўнікамі і школьнікамі  
каля помніка М. Улашчыку.

віча (1883-1960), Віктар  
Пятровіч Іваноўскі ў міну-  
лым працаваў на менскім  
трактарным заводзе, іх сын  
Іван – унук Улашчыка, Зіна-  
іда Фёдарэўна Станішэў-  
ская, Таццяна Уладзіміраў-

адзначыў, што ў Старада-  
рожскім мастацкім музеі  
ёсць некалькі партрэтаў  
Улашчыка, яго кнігі і кнігі  
ды артыкулы пра яго наву-  
ковую дзейнасць і што ў  
бліжэйшы час у музеі будзе

## НАВЕДАЙЦЕ ЛІТАРАТУРНЫ МУЗЕЙ ЯКУБА КОЛАСА

Якуб Колас займае пачэснае месца ў шэрагу сьпінных сыноў беларускага народа, стаіць упоравень з такімі велічнымі постацямі айчыннай культуры, як Кірыла Тураўскі, Францішак Скарына, Янка Купала. Па глыбіні зместу і багаццю сімволікі творчая спадчына Я. Коласа – найдаражэйшы здабытак беларускага прыгожага пісьменства.

“Стаіць мая хата між хвой кучаравых”... – так апісваў Якуб Колас у вершы “З майго летапісу” свой апошні прытулак – сядзібу ў Менску. Цяпер Коласавы музей у Менску – унікальны запаведны куточак нашай сталіцы. Адметны сярод

ны ў леснічоўках, дзе ў розныя гады жылі бацькі Я. Коласа.

“Акінчыцкая лясная камора” была заснавана ў 1982 г. Мемарыяльная сядзіба паэта адноўлена ў такім выглядзе, які яна мела, калі тут 3 лістапада 1882 г.

іць мэбля з карэльскай бярозы (стыль ампір з элементамі класіцызму); швейцарскі гадзіннік (1897), набыты Коласам у Рызе; раяль, на якім ігралі ўнукі Коласа; тэлевізар “ТЭМП-2”.

А вось і сталоўка, якая пры жыцці Коласа знаходзілася на першым паверсе, а тут быў кабінет малодшага сына – Міхася, які стаў героем “Міхасёвых прыгод”. Тут мы можам бачыць стол, крэслы, сталовы гарнітур, вазы, падараваныя да 70-годдзя Коласа украінскімі пісьменнікамі.

Колас вельмі любіў тэхніку і таму радыёпрыёмнікі

знаходзяцца амаль што ў кожным пакоі.

Далей мы бачым першы кабінет Якуба Коласа.

У апошняй дзесяці гадоў жыцця сган здароўя пісьменніка рэзка пагоршыўся. Ён вельмі часта хварэў на запаленне лёгкіх, і таму вымушаны быў перайсці ў іншы кабінет, а гэты заняў старэйшы сын Даніла, які стаў першым дырэктарам музея. Ён памёр год таму назад, пахаваны на Вайсковых могілках каля бацькі.

У экспазіцыі прадстаўлены прыёмнік, вазы, лямпка, гадзіннік, друкавальная машынка, канапа, стол. У фондах музея нават знаходзяцца здымкі, на якіх Колас сядзіць за гэтым сталом.

Але вось перад намі адчыняюцца шклянныя дзверы, і мы трапіаем у самае сэрца музея – гэта апошні кабінет Якуба Коласа.

Вось тут, у гэтым крэсле, 13 жніўня 1956 года ў 13.20 сэрца Якуба Коласа



Дом-музей Якуба Коласа ў Менску

іншых будынкаў, двухпавярховы цагляны дом з прылеглай да яго тэрыторыяй нясе на сабе адбітак гісторыі і асобы паэта. Тут растуць сосны, якія засталіся ад даваеннага ляснога масіву, і іншыя дрэвы і кусты, пасаджаныя рукамі песняра і яго сыноў Данілы і Міхася.

Якуб Колас жыў і працаваў тут больш за 11 гадоў, да апошняга свайго зямнога шляху – 13 жніўня 1956 года. Ён пасяліўся на гэтай сядзібе ў траўні 1945 года, калі пасля смерці жонкі, Марыі Дзмітрыеўны, вярнуўся з Масквы ў Менск. Спачатку жыў у драўлянай хаце на 3 пакойчыкі, пасля, у 1946-1947 гадах, прыбудаваў да яе невялікі двухпавярховы дамок і ў гэтым “гібридзе” драўлянай хаты і мураванкі пражыў з сям’ёй да 1952 года, калі да 70-годдзя з дня яго нараджэння быў пабудаваны больш прасторны дом.

Пасля смерці Якуба Коласа тут створаны музей песняра, які адчынены для наведвальнікаў 4 снежня 1959 года. Узначалі музей і больш за 20 гадоў працаваў яго дырэктарам старэйшы сын паэта Даніла Канстанцінавіч Міцкевіч, паважаны чалавек у навуковым і культурна-мастацкім асяроддзі Беларусі. Яму было прысвоена званне заслужанага работніка культуры БССР.

Колькасць прадметаў асноўнага фонду налічвае 27460 адзінак. Агульная плошча музейных будынкаў складае 370,2 м<sup>2</sup>. Экспазіцыйная выставачная плошча 313,9 м<sup>2</sup>, а плошча пад захаванне фондаў 22 м<sup>2</sup>.

Сёння музей мае наступныя філіялы:

Мемарыяльны комплекс Мікалаеўшчыны, у склад якога ўваходзяць мемарыяльныя сядзібы: “Акінчыцкая лясная камора”, “Альбуць”, “Ласток”, “Смольня”, якія размешча-

у сям’і Міхала Казіміравіча і Ганны Міцкевічаў нарадзіўся трэці сын Кастусь, будучы паэт Якуб Колас. Адчуваецца тут і зараз подых мінулага.

Мемарыяльная сядзіба “Альбуць” была заснавана ў 1990 годзе. Альбуць – гэта свет дзяцінства і юнацтва паэта, гэта і творчая калыска яго.

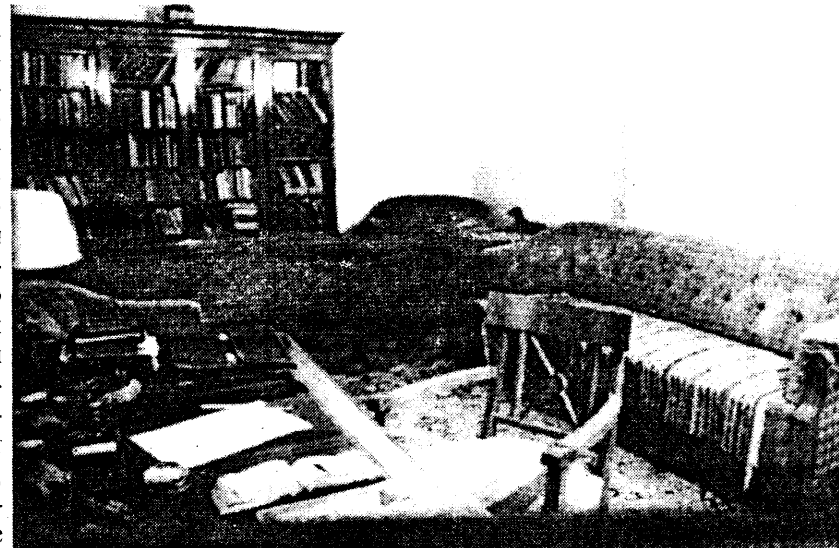
Мемарыяльная сядзіба “Ласток” заснавана ў 1997 г. Тут літаратурна-манаграфічная экспазіцыя паводле паэмы “Сымон-музыка” размешчана ў мемарыяльнай хаце Міцкевічаў.

Мемарыяльная сядзіба “Смольня” заснавана ў 1967 г. Экспанаты размяшчаюцца ў мемарыяльнай хаце сям’і Міцкевічаў і прысвечаны жыццю і творчасці Я. Коласа.

А зараз мы пойдзем у апошні прытулак Коласа – сядзібу ў Менску, больш дакладна – у Літаратурны музей Якуба Коласа.

Вось мы заходзім у сядзібу, апынаемся на прыступках, па якіх ступаў гаспадар. Тыя ж уваходныя дзверы, што былі пры жыцці Коласа, “прапускаюць” нас у будынак, мы бачым тыя кручкі, на якія весяў ён сваё паліто і капялюш, тое ж люстэрка, у якім ён бачыў сваю постаць. Але самае галоўнае – гэта бюст Коласа. Здаецца, што ён сам сустракае нас і запрашае да сябе ў госці. Нас тут вельмі добра прынялі, спачатку павялі на другі паверх, дзе знаходзіцца доўгатэрміновая выстава, з дапамогай якой мы можам уявіць, як жылося гаспадару дома.

Вось мы бачым гасцёўню, якая збірала шмат выдатных, вядомых людзей (Рыльскі, Танк...). Тут ста-



Рабочы кабінет Якуба Коласа

спынілася, калі ён пісаў ліст у Маскву да сябра, дзе казаў, што ён пісьменнік толькі на 50%, а астатняе – грамадскі дзеяч.

Зараз мы можам бачыць тут дыван, канапу, крэсла, партфель, з якім Якуб Колас хадзіў у Ака-



Мемарыяльныя дрэвы, пасаджаныя Якубам Коласам у гонар яго сям’і

дэмію навук; блакноты, сувеніры. Асаблівай каштоўнасцю з’яўляецца кніжная шафа, у якой змешчаны толькі “падпісныя” кнігі, тыя, якія яму дарылі і якія ён дараваў.

Наступны пакой – спальня. Яна вельмі маленькая і тут толькі ложка, тэрмас на тумбачцы, гадзіннік, прыёмнік.

Цяпер мы пойдзем на першы паверх, дзе змешчана часовая выстава пад назвай “Пачэсны шлях настаўніка” (да 100-годдзя педагогічнай дзейнасці Я. Коласа).

Якуб Колас каля 30 гадоў працаваў на ніве асветы, вучыў дзяцей і дарослых, ствараў школы, праводзіў асветніцкую работу. Ён быў талентавітым метадыстам, педагогам, сапраўдным настаўнікам.

Колас: “Руская граматыка”, “Скарочаная гістарычная хрэстаматыя”, “Методыка пачатковага вывучання роднай мовы”, “Курс правописания”. А таксама лісты і рукапісы паэта, дакументы, звязаныя з педагогічнай дзейнасцю Коласа, уласныя рэчы пісьменніка.

А зараз мы пойдзем у сядзібу Коласа, якая за час яго пражывання тут добра добраўпарадкавалася. Яшчэ ў красавіку 1945 г. пасадзілі шмат дэкаратыўных дрэў, сярод іх – любімы Коласаў вяз, пасаджаны каля хляўчука. Тады ж Колас пасадзіў і дрэвы ў гонар сваёй сям’і – тры дубкі і адну бярозу. Гэта – як бы Колас, сыны Даніла і Міхася, яго цяжка хвора жонка Марыя Дзмітраўна. Калі ж згасла апошняя надзея, што вернецца з вайны сярэдні сын Юрка, бацька з Міхасём прынеслі з батанічнага саду дубок і пасадзілі яго ў паліцы Юрка. Было гэта 23 красавіка 1947 г. Зараз дрэвы на сядзібе паэта разрасліся і прыцягваюць увагу многіх наведвальнікаў музея.

Мне вельмі спадабаўся гэты музей, яго персанал. Я змагла прайсціся па хаце, дзе жыў Колас, уявіць, як ён працаваў і спадзяваўся на лепшае жыццё беларусаў.

З аптымістычным настроем, які перадаецца ад твораў Я. Коласа, з гарманічнай сумяшчальнасцю светлых думак і добрых эмоцый развітаемся з Коласавым домам да абавязковага наступнага наведвання гэтай невычэрпнай крыніцы ўзбагачэння нашай духоўнасці.

Таццяна Хмелянок,  
студэнтка 1 курса  
БДУК.

Сяргей Панізнік  
Паэтычнай святліцы  
Анатolia Канпелькі  
(да дня народзінаў)

Ад падлогі аж да столі  
Промні калахмацияца.  
У святліцы Анатоля  
Бронзавыя маціцы.  
Не скрыгочуць ад марозу  
Вуглавыя венчыкі,  
Бо спляліся ары-кросы  
З думамі спрадвечнымі.  
Ёсць на маціцы

пры ўзнёслай  
Віцебскай шчыліны...  
Толькі ж Магілёва вёсны  
Не забыты: шчырыя!  
У святліцы Канпелькі  
Вершы не сталуюцца:  
Па-над роднаю зямелькай  
З зорамі цалуюцца.  
І вяртаюцца, каб нашча  
Прычашчацца вуснамі,  
Весціць будучыню нашу:  
“Будзь, Бог, з беларусамі”.  
У паэтавай свяціцы...  
Анатоль на покуце.  
Маладзён,

не зломак, гожа...  
Я за Барадуліным  
Паўтаруся: “Гэны можа!”  
Ён і сёння дапаможа  
Абагрэцца з раздарожжа  
Песняю матулінай.

## Дзея слова

Мы былі, ёсць і будзем.

Ніл Гілевіч.

Ніл Сымонавіч! Я ўкленчу  
перад Крывій-зямлёй,  
дзе жылі б адной сям’ёй.  
Крывію збіралі з энчу:  
браць бы

поручню-парэнчу,  
мы ж махалі аглаблэй.

-- Трэба раць збіраць, --  
крычалі, --  
трэба ў бой, а мы гулі,  
і нас бэсцілі, знішчалі...  
Да астатку не змялі  
з тое крывіцкай зямлі.

Так, мы будзем.  
будзем, будзем!  
Толькі ж цені крывічоў  
не дадуць сваіх мячоў.  
На рушэнне ці панюлдзе  
трубяць трубы трубачоў?

Ніл Сымонавіч! На голле  
прышчапляем вочкі слоў.  
У безладнасці галоў  
спее сведамае воля  
Беларусі -- Дзеяслоў.

Р. Барадуліну Г. Бураўкіну  
Н. Гілевічу, С. Грахоўскаму  
С. Законнікаву

Я ВАМІ, ПАЭТЫ МАЕ,  
ГАНАРУСЯ

Сёння манкурты

ад літаратуры

Пнуцца ад пыхі:

як жаа – фігуры!

Пры гэтым дробязь

адну забываюць:

Фігуры таксама

з трох пальцаў бываюць.

Пігмеі, на што,

на каго замахнуліся?

Няйначай галоўкамі

добра крануліся.

Гэта ж трэба

ўголас такое сказаць:

-- Быкава болей

не друкаваць!

Не друкаваць і паэтаў

ад Бога,

А гэта ўжо і

для блазнаў замнога.

Дык ведайце,

сьпінныя нашы паэты,

Манкурты з сваёй

не пажываюцца мэты.

Ваша трапнае слова

радуе вока,

І водгук з газетных

старонак далёка

Ляціць па-за межы

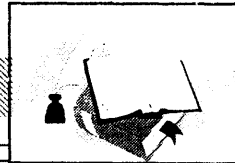
маёй Беларусі,

Я вамі, паэты мае,

ганаруся!

Фелікс Шкірманкоў,  
Слаўгарад.





## Выстава твораў Напалеона Орды ў Нясвіжы

Чарговую выставу арганізаваў Гістарычна-культурны музей "Нясвіж". Яна дкрыта з 7-га кастрычніка па 17-е лістапада. У выставачнай зале былі выстаўлены карціны Напалеона Орды.



Напалеон Орда. Ружаны.

Як вядома, гэта быў таленавіты мастак, піяніст, кампазітар, педагог, археолаг, архітэктар. Яго творчасць звязана з мастацкім

жыццём Беларусі і Польшчы. Ён шмат падарожнічаў па Украіне, Літве, Францыі, дзе і атрымаў мастацкую адукацыю.

Гэты чалавек зрабіў шмат замалёвак лясцін, звязаных з жыццём вядомых людзей, і архітэктурных помнікаў. Вялікую каштоўнасць для гісторыі архітэктуры маюць архітэктурныя замалёўкі, якіх больш за 200 па Беларусі.

На выставе было ўсяго 57 карцін, з іх 40-архітэктура Беларусі. У Менску гэтыя каштоўнасці паглядзець нельга, таму ў Нясвіж прыязджае шмат аматараў прыгожага. Сярод іх і фотакарэспандэнты, турысты, і многія іншыя.

Па словах Таццяны Скаражонак у выставачную залу прыходзілі нават школьнікі, каб праводзіць урокі па гісторыі Беларусі, яны рыхтавалі даклады, чыталі рэфераты, давалі цікавыя

## Дэлегацыя з Ізраіля наведла Берасце

У Берасці пабывала дэлегацыя дзяржаўнага цэнтра спадчыны Менахема Бегіна з Іерусаліма на чале з дырэктарам цэнтра Герцэлем Маковым. Галоўная мэта візіту -- перамовы з кіраўніцтвам вобласці і г. Берасця аб увекавечанні памяці былога прэм'ер-міністра Ізраіля Менахема Бегіна ў горадзе Берасці, дзе ён нарадзіўся. У час візіту вяліся перамовы аб ўстаноўцы ў Берасці мемарыяльнай дошкі напярэдадні 90-годдзя М. Бегіна, якое будзе адзначацца ў жніўні 2003 года.

На здымку: дэлегацыя ўсклала кветкі да помніка на месцы яўрэйскага гета дзе загінулі 34 тысячы яўрэяў.

Фота Рамана Кабяка, БелТА.



## “На рытуал!”

Такое распараджэнне адносна сябе можаце пачуць і вы, мае дарагія чытачы “Слова Просвіты” калі вы заўжды размаўляеце ўкраінскай моваю, у тым ліку і з работнікамі міліцыі.

Але спачатку паслухайце кароценькую гісторыю з нядаўніх вераснёвых дзён. Ёсць у мяне даўні і добры знаёмы Пятро Ціханавіч, вучоны, выкладчык Кіеўскай палітэхнікі, аматар паззіі. Вось і 24 верасня завітаў ён да рэдакцыі, каб павіншаваць мяне зыходам кніжкі. І, між іншым, распавёў вось што.

16 верасня, прыехаўшы дадому пасля работы, адчуў, што ўсядзецца дома не можа. Халодны дождж за акном высейся ў яго свядомасці жалем да людзей, заклапочаных агульнымі праблемамі і аточаных міліцыяй на Інстытуцкай ды Лютэранскай. Дык назбіраў колькі старэнькіх курчак ды кашуляў, купіў па дарозе некалькі булак хлеба ды каўбасы і падаўся да страйкоўцаў. З пакетам вопраткі і прадуктаў быў затрыманы першым кардонам міліцыі, але неж прпусцілі – паглядзелі, мабыць, на сізівну інтэлігента і дабрано намерай. Другі кардон быў незгаворлівы. Пятро Ціханавіч, як чалавек паслядоўны, у дзесяты раз просячы яго прпусціць, паўтараў і паўтараў пра дождж, холад і голад, аж не вытрымаў адзін з ахоўнікаў, ды як крыкне: “В Печерское отделение! На ритуал его!” Так бы і трапіў дабрасардэчны аматар паззіі ў міліцыю, ды свет не без добрых людзей. З гэтага ж міліцэйскага ланцуга абавзаўся да яго колішні студэнт, і не толькі вызваліў з пад арышту, але і дазволіў перадаць людзям у палатках вопратку і вячэру. Не паспеў Пятро Ціханавіч яшчэ і “Дзякуй” пачуць, а вучань хоп настаўніка за руку, ды і “за ланцуг бяспекі” выводзіць.

-- Дзякуй табе, Валерыку, а то і людзі без хлеба засталіся б, і мяне ў адзяленне адправілі б. Слухай, а што гэта за “рытуал” такі.

Знякавеў Валерык: ці то баяўся выдаць вялікую міліцэйскую таяніцу, ці то настаўніка засаромеўся. А потым і кажа: “Рытуал” – гэта, калі ловаць запятага

ўкраінца, прывозяць у адзяленне міліцыі і б'юць пакуль не загаворыць расейскаю моваю.

Вось такая гісторыя. Пятро Ціханавіч і сам не ведае: верыць у яе ці не верыць. На Украіне ж браткі, жавё! А я паверыла: бо ўжо білі за мову. Нашую ўкраінскую. Студэнтаў клалі тварамі на шпалы. Вазілі ў тое ж Пячэрскае аддзяленне. Яго работнікі ўсе агулам пярэчылі: “Не б'ём!” Запярэчылі і на гэты раз, запярэчаць і пасля апублікавання гэтага матэрыялу. Але, як не страшна гэта гучыць, праўда за тым колішнім студэнтам, а зараз – міліцыянерам. “Рытуал” ёсць, “рытуал” пануе. Аглянецца на нашыя СМІ, на ўсе гэтыя радаёстанцыі, што шчабечуць па-руску “безтурботна – дурнаватымі галасамі, на тых, хто “не гуляе”, а русіфікуе нашу інфармацыйную прастору. На пазнацальнальнае чыноўніцтва. На міністраў, што размаўляюць украінскаю з акцэнтам выхадца з племені “юмбу-мумбу”: вазьмеце хоць якую-небудзь паперчыну на пошце, чыгуначны ці авіяцыйны білет цэннікі ў крамах; прыслухайцеся, як чэсуюць па-руску настаўнікі “крутых” ліцэяў і выкладчыкі нацыянальных ВНУ, а яшчэ ж колькі галоў таму назад усе гэта гучала і друкавалася, і гаварыла – намагалася! – украінскай.

Бо ўся краіна – Украіна, увесь народ яе, усе каштоўна – духоўнае, мастацкае, гістарычнае ўзята “на рытуал” камандаю двойчы прэзідэнта Л. Д. Кучмы. І будуць біць, і будуць грызці, і будуць выдаць украінскае сумленне, і сэрца, пакуль не загаворым па-іхняму або не анямеюць на веку. Няўжо ж – анямеюць?

Любоў Галота.  
Українська газета  
“Слова Просвіты”,  
№ 39. 27.09. – 3. 20.2002г.  
Українська арганізацыя “Просвіта” мае функцыі і задачы, аналагічныя нашаму ТБМ.

У літоўцаў Лідчыны

## Роднае слова – даражэй за ўсё

У суботні надвечорак, напярэдадні Дня настаўніка, у СШ № 4 г. Ліды гучала літоўскае слова. Тут па ініцыятыве суполкі мясцовых літоўцаў “Рута” адбылася вечарына, прысвечаная пачатку Новага навучальнага года ў недзельнай літоўскай школе. Яе вучняў і іх бацькоў, гасцей урачыстасці сардэчным словам вітала кіраўнік “Руты” Марына Міцюкевіч. Затым прысутныя пачулі прывітальныя выступленні старшыні грамадскага аб'яднання “Вільня” з Вільні Ніёле Балчунене, дарэктара СШ № 4 Сяргея Скорбы, старшыні літоўскай суполкі з вёскі Пеляса Воранаўскага раёна Ёнаса Мацулявічуса і інш. А вучні дэкламавалі па-літоўску вершы і спявалі песні.

У праграме вечарыны быў захапляльны канцэрт. Мастацкія калектывы з Вільні, Горадні, Ліды і Пелясы выконвалі літоўскія народныя песні і танцы, усаляючы мову і культуру літоўцаў.

А. Жалкоўскі.

## Як я пабыла на польскім канцэрце

У апошні час у мяне ўсё часцей з'яўлялася жаданне куды-небудзь схадзіць, пабачыць што-небудзь незвычайнае. І вось у гэтую суботу ў мяне з'явілася магчымасць пайсці на канцэрт “Восень польскай культуры”. Я вырашыла абавязкова схадзіць. Тым больш, што на польскім канцэрце я яшчэ ніколі не была.

На запрашэнні, якое я атрымала, было напісана, што канцэрт электра-акустычнай музыкі адбудзецца 19 кастрычніка ў зале Дзяржаўнага акадэмічнага тэатра імя Я. Купалы. Мне стала цікава, што палякі нам пакажуць, чым адораць беларускага гледача. Гэтыя пытанні турбавалі маю думку, пакуль канцэрт не пачаўся. А на канцэрце ўжо з самага пачатку не было нічога, што было б звыклым для мяне. Там я пачула зусім іншую музыку, убачыла зусім іншую манеру паводзіць сябе на сцэне. Ва ўсім гэтым адчувалася свабода, непадабенства на штосьці іншае. І таму я б ніколі не здагадалася, што будзе ў пастаноўцы.

Кожнае з выступленняў па-свойму было цікавым, яскравым ды арыгінальным. Аднак мне болей за ўсё спадабалася, калі яны ігралі смычком на падстаўцы для нот. Мне ніколі яшчэ не прыходзілася бачыць, каб з гэтага выйшла прыгожая музыка. І не адна я сустрэла тую музыку прыхільна, але і многія астатнія, хто прыйшоў на канцэрт. Гэта было бачна па доўгіх і моцных апладысментам, якімі мы адарылі палякаў.

Канешне, мерапрыемства было цікавым, але ў ім, як і ва ўсім іншым, было і тое, што мне спадабалася, і тое, што мне не спадабалася. А некаторыя моманты, паказаныя палякамі, я проста не зразумела, таму, магчыма, яны і не спадабаліся. Гледзячы на сцэну, я ўсё роўна ў душы адчувала, што гэта зусім не той від мастацтва, які я добра ведаю і да чаго прывыкла. Канешне, новае гэта вельмі добра, але не заўсёды чалавек можа адразу ўспрыняць і прыняць яго. Для гэтага павінен прайсці час.

Аб тым, што я схадзіла на канцэрт, я зусім не шкадую, бо наўрад ці атрымаецца ў мяне калі-небудзь пабачыць што-небудзь падобнае.

Ганна Раманішка.

## СТАМАТАПАГІЧНЫЯ ПАСЛУГІ

(пр-т Ракасоўскага, 166 а) тэл. 214-87-39



ЗУБЫ. Лячэнне і пратэзы.

- Працуем: з 8<sup>00</sup> да 20<sup>00</sup> субота - з 9<sup>00</sup> да 15<sup>00</sup> нядзеля - выхадны.
- Наіўны і безнаіўны рэлікс
- Пастаянным кліентам - скідкі

Ліцэнзія Мініхавы здароўя РБ № 2023 ад 27.11.2001 г.

## ВЕК ТАК НЕ БУДЗЕ ...

Божа! Колькі разоў я лавіў сябе: здаецца, ведаеш чалавека... А як даўдзецца што, дык тое веданне прыблізнае, павярхоўнае. От, скажам, я лічыў, што ведаю

абставінаў жыцця, але гэтак, каб свайго трымацца, свайго шанавацца, не цурацца. Дык у чым жа яе віна? Хіба ў тым, што яе, як і тысячы гэтакіх жа юных

беларусаў, кідалі з агню ды ў полымі? Тым не менш, засудзілі, са-слалі. І калі? У 1950 годзе, калі ўжо і зямля наша трохі раны загіла. У ГУЛагу яна зазнала такога пекла, што і ворагу не пажадаеш. Але і там яна заставалася адданая сваім ідэалам, роднай мове, роднаму ся-гу, Дню Волі. І ніхто, і нішто яе не магло зламаць, скарыць пра ўсё гэта якраз і распаўда-еца ў спо-ведзі Надзеі Дземідовіч "Век так ня будзе!"

спадарыню Надзею Дземідовіч. Не адзін раз сустракаліся на розных імпрэзах, пікетах, шэсцях, у Курапатах. Надаралася – і ў метро разам ездзілі, размаўлялі, сядзелі побач. А от нядаўна пераканаўся: нічагусенькі я пра яе не ведаю. І не ведаў бы, каб не патрапіла мне ў рукі кніжачка "Век так ня будзе." Яна з таго цыклу, з той серыі, што і кніжачка – ўспамін Мар'яна Пецюкевіча "Кара за любоў да Беларусі", геалага Вячаслава Шыдлоўскага "Рысы майго пакалення" ды іншыя. Так, Надзея Дземідовіч адна з тых, хто за любоў да радзімы была пакараная. І не на дзень, і не на два, а на ўсё жыццё.

Хто ж яе пакараў? Ды ўсё ж тыя, каму нялюбныя свядомыя беларусы. Гэта ці абруселыя і дэдалагізаваныя бальшавізмам беларусы, ці расійскія набрыдні, у якіх адзін клопат, каб не веляваць усё беларускае ў беларусаў. Нарадзіла Надзея ў колішняй Заходняй Беларусі, гадавалася ў беларускіх традыцыях. Яна з маленства святкавала 25-га сакавіка. Для яе быў родны бел-чырвона-белы сцяг. Але от прыйшлі Саветы і прапанавалі ёй замест Дня Волі свята Вялікага Кастрычніка. Пра Дзень Волі ўжо не згадвалі, не ўспаміналі. Не паспелі да Саветаў прызвычаіцца, як нямецкая акупацыя... І юная душа мусіць прыстасоўвацца да новых

"*Ён край наш вызваліў з турмы і ноччу звёз у Курапаты*".

Такіх, шчымых каментароў поўная кніга споведзяў Надзеі Дземідовіч. Чытаеш гэтыя споведзі і душа сціскаецца. І не толькі за Надзею, а за тысячы такіх, як яна. Навошта і хто кідаў наш народ на такія выпрабаванні і пакуты? Дзе гэтыя "дзеячы" зараз? Раз жывуць ахвяры – зна-чыць жывуць і каты. Хай бы і яны абазваліся, пакаяліся, папярэдзілі сваіх наступнікаў, каб такое ніколі-ніколі не паўтарылася з нашым народам.

Надзея Дземідовіч, безумоўна, – гэта наша легенда. Яна з кагорты, нашай нязломанай Ларысы Геніюш. І душа яе такая ж паэтычная. Паэзія ёй падудалая з юнацтва. Вершы яе такія ж шчымыя, які і само жыццё. У зборнічку сугучныя зместу і фотаздымкі. З рознай нагоды яны. Ёсць і сібірскія, гулагаўскія. І з апошняй пары.

Я ўглядаюся ў іх, як у лёс самой Беларусі – пакутныя, насцярожаныя. На іх смутак і журба. А то дзе ж ім дзецца – праз такое пекла прайшоўшы?

"Жыццё пад печчу" назвала Надзея Дземідовіч адзін з раздзелаў сваіх сповядзяў. І гэта не метафар. Менавіта пад печчу, дзе зімою куры жывуць, мусіла жыць божая кветка Беларусі Надзея Дземідовіч.

## "ДРУГІЯ САВЕТЫ"

У 1944 годзе, здаўшы экзамены за чатырцвёртую класу, я скончыла прагімназію. Неўзабаве прагналі немцаў. Летам усталёвалася савецкая ўлада, выйшлі з лясоў партызаны. Мы спадзяваліся, што ўсё наладзіцца: хочаш – ідзі вучыся, хочаш – працуй. Тым больш, што працы навокал хапала, край ляжаў у руінах. Мы ўсё яшчэ цешыліся, што цяпер будзе нам магчымасць працягнуць навуку, паступіўшы ў вышэйшыя навукальныя ўстановы; дык Канстытуцыя ў саветах такая слаўная, наводле яе кожная рэспубліка Савецкага Саюзу можа быць незалежнаю, як асобная краіна. І я разумела гэта так, што мы зможам жыць самастойна і намі ня будуць кіраваць палякі, маскалі альбо немцы, ім ня будзе справы да нас. Самі будзем гаспадарамі ў сваёй краіне і ў сваёй хаце"

Гэтак думала На-

дзея. Але не тут тое было. 13 снежня 1944 года пачаліся рэпрэсіі вучняў слонімскай беларускай гімназіі, у якой вучылася і Надзея Дземідовіч. У гэты дзень зламалі самую вялікую Надзеіну мару – вучыцца. З гэтага дня пачалося тулянне дзяўчынкі па ўсёй Беларусі і нават у Петрапаўлаўску. Дзе яна толькі не тулялася – на печы і пад печчу, па гарышчах і склепах. А затым быў арышт і астрог. Спачатку гарадзенскі, затым чалябінскі, Кенгір... Але годзе гэта ўсё згадваць! Баліць, шчыміць душа! Няма больш моцы ні чытаць, ні пераказваць! Чытайма споведзі Надзеі Дземідовіч кожны сам сабе! Пакутуй, хвалойся з Надзеяй Дземідовіч! Яе споведзі – гэта кніга думак без агляды на страх. Мяне, прыкладам, кранае такая яе развага.

"Я нарадзілася ў 1927 годзе ў даваеннай Польшчы. Там радасці для беларусаў было мала: жылі мы бедна, наша мама дзяліла адзін кавалачак цукру на шасціх. Але ж дзякуй Богу, што не нарадзілася я ў Савецкім Саюзе, а то, магчыма, была б рэпрэсаваная яшчэ ва ўлонні сваёй маці, і, напэўна, да гэтых год не дажыла б..."

Кранае мяне і такая Надзеіна развага. Як ўжо згадвалася, Надзея Дземідовіч мусіла не адзін год хавацца ад арышту. Пра гэтае сваё тулянне з вышыні пражытых гадоў яна напісала: "Я саступіла родным, якія плакалі і прасілі свавацца. Хавалася я ў сваякоў па ўсёй Беларусі. Гэта было невыносна... Я падумала, што мне трэба быць разам з усімі іншымі – у турме. ... Дагэтуль шкадую. Я ўсё роўна не жыла, не была з сваімі сябрамі, не зрабіла разам з імі яшчэ адзін ганаровы крок. Я існавала... А тым часам мае сябры стварылі ў Слоніме патрыятычную суполку "Чайка"... Я ж у гэты час сядзела пад печчу!... Лепш бы з імі!..."

Шаноўная спадарыня Надзея! Я веру і спадзяюся, ваша кніжачка споведзяў шмат каму з беларусаў дапаможа апытомець, зарыентавацца ў нашым сённяшнім блытаным, дызгарманічным жыцці, зразумець сапраўдныя катэгорыі каштоўнасцяў на гэтым свеце. Жыве Беларусь! Згодны з Вамі: І век так, як было і як ёсць, не будзе!

Уладзімір Содаль.

Беларускія пісьменнікі на  
Гарадзеншчыне

Вечарыны пад агульнай назвай "Свабоднае грамадства – свабодная літаратура" правяла група беларускіх пісьменнікаў на чале з Вольгай Іпатавай. Яе, гэтак жа, як і другога свайго земляка Міхася Скоблугу, а таксама Сяргея Законнікава, Эдуарда Акуліна і Барыса Пятровіча шчыра віталі ў Гарадзенскім педуніверсітэце, Каледжы мастацтваў і ў майстэрні гарадзенскага мастака Зміцера Іваноўскага, вядомага сваёй прынцыповай грамадзянскай пазіцыяй. Да іх далучыліся і мясцовыя майстры слова Алена Руцкая і Юрка Голуб.

Пісьменнікі чыталі свае творы і дзяліліся з прысутнымі сваім бачаннем гэтых вечарыны. Прысутнічала і "матэрыяльнае пацверджанне" таго, што пісьменнікі не змірыліся з тым, што гвалтоўна ў іх былі адабраныя выданні, дзе заснавальнікам лічыліся Саюз беларускіх пісьменнікаў, а менавіта незалежны часопіс "Дзеяслоў", які выдаваў маляды літаратары. Сяргей Законнікаў распавёў, што ён таксама працуе над стварэннем яшчэ аднаго незалежнага часопіса, які будзе называцца "Ток". Вольга Іпатава падзялілася з прысутнымі ўспамінамі аб тым, як стваралася яе аповесць

"Прадыслава" аб Еўфрасінай Полацкай, з-за якой яе два гады не друкавалі, а таксама адказала на пытанні прысутных аб сённяшнім стане літаратуры і жыцці Саюза пісьменнікаў.

Яна ж толькі што вярнулася з Залесся, дзе па запрашэнні актывістаў ТБМ правяла яшчэ адну вечарыну ў мясцовай школе. "Залессе дарагое для мяне не толькі тым, што яно звязанае з дзейнасцю людзей, якія пераследавалася царскімі ўладамі і тварылі ва ўмовах цензуры, але і тым, што сёння наша інтэлігенцыя пачала ўсведамляць, што значыць для нас прыклад гераічных продкаў – сказала яна нашаму карэспандэнту. – Я пазнаёмілася там з мастаком Сяргеем Верамейчыкам, які кожны год ладзіць святы "Паўночных Афінаў" – так называлі Залессе сучаснікі Агінскага – і тым паказвае прыклад ініцыятыўнасці і незалежнага здумлення. Такія прыклады радуюць і натхняюць."

Вольга Іпатава паабяцала сабраць для школы бібліятэчку беларускай літаратуры. Дарэчы, перад святам Пісьменства яна перадала такую бібліятэчку ў свае родныя Карэлічы.

Ю. Трубец.

Паэтычная імпрэза ў  
Залессі

30 кастрычніка ў Залескім СПК адбылася вельмі шчырая, цікавая сустрэча з вядомай беларускай пісьменніцай і паэткай Вольгай Міхайлаўнай Іпатавай. Гэта сустрэча была арганізавана пры пасрэніцтве ТБМ імя Ф. Скарыны.



На сустрэчы ў Залессі

Вольга Міхайлаўна расказвала аб сабе і сваёй творчасці, чытала вершы. Гаварыла пра нашу мову, літаратуру, гісторыю. Пра тое, што мы не павінны забывацца на сваё, роднае...

Вучні нашай школы таксама прачыталі свае вершы, як падарунак пісьменніцы. Прысутныя мелі магчымасць набыць кнігу В. М. Іпатавай "Паміж Масквой і Варшавай" ды атрымаць подпіс аўтаркі. Аб тым, што сустрэча прайшла дынамічна сведчаць шматлікія пытанні, якія задавалі дзеці спадарыні Вользе. Было б цудоўна, каб такія цікавыя сустрэчы адбываліся ў Залессі часцей.

Д. Ліс.

## Рэдактар Станіслаў Суднік

## Рэдакцыйная калегія:

Алена Анісім, Вадзім Болбас, Міхась Булавацкі, Людміла Дзіцэвіч, Ірына Марачкіна, Леакадзія Мілаш, Язэп Палубятка, Алесь Петрашкевіч, Людміла Піскун, Уладзімір Содаль, Станіслаў Суднік, Павел Сцяцко, Алег Трусаў.

## Аўтары цалкам адказныя за падбор і дакладнасць прыведзенай інфармацыі

Газета надрукавана ў Лідскай друкарні. 231300, г. Ліда, вул. Ленінская, 23.

Газета падпісана да друку 11. 11. 2002 г.

Наклад 2500 асобнікаў. Замова № 2166.

Падпісны індэкс: 63865.

Кошт падпіскі: 1 мес. - 489 руб., 3 мес. - 1467 руб.

Кошт у розніцу: 120 руб.

## Заснавальнік:

ТБМ імя Францішка Скарыны.

## Пасведчанне аб рэгістрацыі:

№ 83 ад 28 чэрвеня 1996 г.

## Адрас рэдакцыі:

220005, г. Менск, вул. Румянцава, 13.

## Адрас для наіштовых адпраўленняў:

231300, г. Ліда-2, п/с 7.

E-mail: ns@lida1.lingvo.grodno.by

http://tbn.org.by/ns/